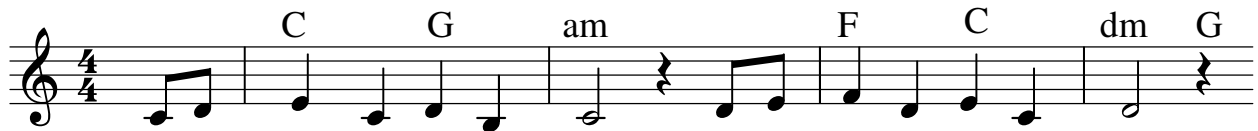


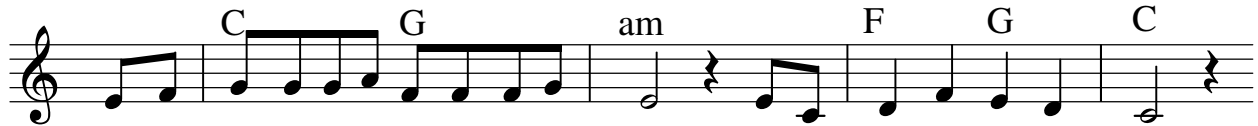
# Jeder Mensch



Musik & Text: Sophie Zanon  
 Arr.: Thomas Raber  
 RATOM-Edition, 2021



(D) 1. Je-der Mensch auf die-ser Welt ist doch ir-gend-wie ein Held.  
 (TUR) 2. Tüm dün - ya - da - ki in - san her tür - lü bir kah - ra - man.  
 (BKS) 3. Svat - ki čo - vjek na svije - tu je - e ne - ka - kav he - roj.  
 (CZE) 4. Kaž - dý člov - ěk na tom svě - tě je ně - ja - ký hr - di - na.



1. Wel-che Haut-far-be er hat und wie er spricht, in-t'res - siert uns wirk-lich nicht.  
 2. Han - gi ırk - tan ol - du - ğu, ne ko - nuş - tuğu bi - zi il - gi - len - dir - mez.  
 3. Ko - ja bo - ja ko - že i ka - ko pri - ča baš na - s l ne za - ni - ma.  
 4. Ja - kou bar - vu ple - ti má a jak - mlu - vi, nás o - prav - du ne - zaji - má.



1. Vie-le Län-der und auch Spra-chen, um Er - fah - run - gen zu ma - chen.  
 2. Bir çok ül - ke, bir çok dil - ler, hep - si gü - zel tec - rü - be - ler.  
 3. Mno - ge ze - mlje i je - zi - ci, za mno - go do - živ - lja - van - ja.  
 4. Mno - ho ze - mí a ja - zy - ky, pro zí - ská - ní zku - še - nos - tí.



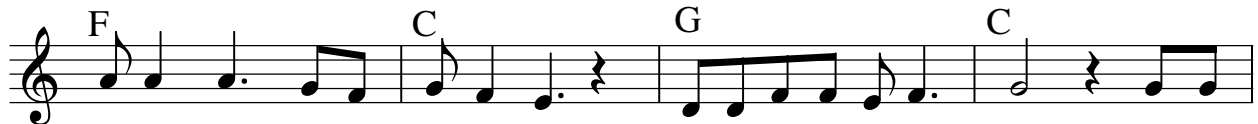
1. Ein Mensch jung und groß, der an-d're alt und klein, auf der Welt sind wir da - heim.  
 2. Her - kez, genç ve bü - yük, yaş - lı, kü - çük ama he - pi - miz dün - ya - da - yiz!  
 3. Čo - vjek mlad i ve - lik' i - li star i mal', je na svije - tu kod ku - će.  
 4. Člo - věk mla - dý a ten dru - hý je sta - rý, na tom svě - tě jsme do - ma.



Ref.: Je-der Mensch auf die-ser Welt hat das Recht hier zu sein. Nie-mand wird



aus-ge-schlos-sen o-der ver-drängt, denn wir sind al-le gleich viel wert. E-gal ob



hal-lo, tschüss, mer-ha - ba, bon-jour, sal-ve, sal-lam al - ei - kum. Wir sind



of-fen für je - den Men-schen. Ja das ist ein - fach wun - der - bar.